

Germany-Leipzig: Pipeline-inspection services
OJ S 185/2023 26/09/2023
Contract notice – utilities
Services

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: ONTRAS Gastransport GmbH

Postal address: Maximilianallee 4

Town: Leipzig

NUTS code: DED51 Leipzig, Kreisfreie Stadt

Postal code: 04129

Country: Germany

E-mail: einkauf.oberschwelle@ontras.com

Telephone: +49 341271112580

Internet address(es):

Main address: www.ontras.com

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://evergabe.de/unterlagen>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://evergabe.de/unterlagen>

I.6. Main activity

Production, transport and distribution of gas and heat

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Molchdienstleistungen für das Fernleitungsnetz der ONTRAS Gastransport GmbH

Reference number: ONTRAS-2023-0010

II.1.2. Main CPV code

76600000 Pipeline-inspection services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Gegenstand dieser Ausschreibung sind gem. Leistungsbeschreibung (Anlage 1 zum Vertrag je Los) die Durchführung regelmäßiger Inspektions- und Reinigungsmolchungen der Leitungen im gesamten Leitungsnetz der ONTRAS in folgenden Losen:

Los 1: Inspektionsmolchungen (I-Molchung)

Los 2: Reinigungsmolchungen (R-Molchung)

Dafür soll ein Rahmenvertrag mit mehreren Wirtschaftsteilnehmern geschlossen werden. Der Vertrag beginnt ab 01.07.2024, wobei die Anfragen/Einzelabrufe im Jahre 2024 vorgenommen werden. Die ersten tatsächlichen Molchdienstleistungen sollen ab 01.01.2025 beginnen.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

Maximum number of lots that may be awarded to one tenderer: 2The contracting authority reserves the right to award contracts combining the following lots or groups of lots:

Die Vergabe erfolgt nach den bekanntgemachten Zuschlagskriterien je Los (siehe Anlage 2 zu den Angebotsbedingungen). Es gibt keine Lose oder Losgruppen, die zwingend zusammen vergeben werden müssen. Bieter können den Zuschlag auf ein oder mehrere Lose erhalten.

II.2. Description

II.2.1. Title

Inspektionsmolchung

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

71631400 Technical inspection services of engineering structures, 71631430 Leak-testing services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DED51 Leipzig, Kreisfreie Stadt

NUTS code: DEE Sachsen-Anhalt

NUTS code: DEG Thüringen

NUTS code: DE4 Brandenburg

NUTS code: DE8 Mecklenburg-Vorpommern

NUTS code: DED Sachsen

Main site or place of performance: Sitz des AG: ONTRAS Gastransport GmbH Maximilianallee 4 04129 Leipzig

II.2.4. Description of the procurement

Die ONTRAS Gastransport GmbH, nachfolgend ONTRAS oder Auftraggeber (AG), ist ein überregionaler Ferngasnetzbetreiber im europäischen Verbundsystem und hat ihr Leitungsnetz so zu unterhalten, dass die technische Sicherheit gewährleistet ist. Dazu sind gemäß Abschnitt 5 DVGW-Arbeitsblatt G 466-1 regelmäßige Inspektionen an den Leitungen erforderlich, wofür der AG im Los 1 - Inspektionsmolchung die Vergabe eines Rahmenvertrages für die Molchdienstleistungen mit mehreren Auftragnehmern plant. Diese Inspektionen sind als Inspektionsmolchungen gemäß Leistungsbeschreibung, die im Entwurfsstand mit Auftragsbekanntmachung ausgegeben wird (finale Version wird mit Aufforderung zur Angebotsabgabe versandt), durchzuführen. Diese Inspektionen dienen der Feststellung von Auffälligkeiten am Rohrsystem des Leitungsnetzes und zur Bewertung der technischen Integrität des Rohrleitungssystems. Zu den festzustellenden Auffälligkeiten gehören bspw. interne und externe Wanddickenabträge, Lochkorrosion, Furchen, Beulen, Blasen, Laminationen, rissartige Anomalien etc.

Im Netz der ONTRAS sind ca. 4.000 km Rohrleitungen technisch molchbar. Die Abmessungen der Rohrleitungen liegen zwischen DN 300 und DN 1100 mit den Wanddicken von ca. 6 mm bis ca. 20 mm. Betrieben werden die Leitungen mit einem Druck von 25 bar bis 100 bar.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/07/2024 End: 30/06/2026

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Der Vertrag verlängert sich automatisch um 1 Jahr - maximal sechs (6) Mal -, soweit er nicht von einem der Vertragspartner mit einer Frist von sechs (6) Monaten zum Ende des Jahres - erstmals jedoch zum 30.06.2026 - gekündigt wird. Die Maximallaufzeit des Rahmenvertrages beträgt 8 Jahre.

II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged minimum number: 3 Objective criteria for choosing the limited number of candidates :

AG wird die fristgerecht eingegangenen Teilnahmeanträge je Los mit den geforderten Nachweisen und Erläuterungen anhand der in der vorliegenden Bekanntmachung und im Bewerbungsbogen benannten Mindestkriterien formal u. inhaltlich prüfen u. bewerten. Teilnahmeanträge, die die Teilnahmebedingungen u. Mindestanforderungen nicht erfüllen, werden aus dem weiteren Verfahren ausgeschlossen. Zur Angebotsabgabe werden alle Teilnehmer aufgefordert, die die Mindestanforderungen an die Teilnahme am weiteren Verfahren gem. dieser Bekanntmachung und dem Bewerbungsbogen erfüllen.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Vergabeunterlagen stehen unter dem Link gem. I.3) zur Verfügung:

1. Bewerbungsunterlagen (Bewerbungsbogen, Info zum Datenschutz, Formblätter),
2. Unterlagen für Angebotsphase NUR zur Info (Im Rahmen des Teilnahmewettbewerbs nicht auszufüllen!): Angebotsbedingungen einschl. Leistungsbeschreibungen je Los (Entwurf), Zuschlagskriterien je Los und Vorlage Rückfragen.

II.2. Description

II.2.1. Title

Reinigungsmolchung

Lot No: 2

II.2.2.

Additional CPV code(s)

42997200 Machines for cleaning the internal surface of pipelines, 65200000 Gas distribution and related services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DED51 Leipzig, Kreisfreie Stadt

NUTS code: DED Sachsen

NUTS code: DEE Sachsen-Anhalt

NUTS code: DEG Thüringen

NUTS code: DE4 Brandenburg

NUTS code: DE8 Mecklenburg-Vorpommern

Main site or place of performance: Sitz des AG: ONTRAS Gastransport GmbH Maximilianallee 4 04129 Leipzig

II.2.4. Description of the procurement

Die ONTRAS Gastransport GmbH, nachfolgend ONTRAS oder Auftraggeber (AG), ist ein überregionaler Ferngasnetzbetreiber im europäischen Verbundsystem und hat ihr Leitungsnetz so zu unterhalten, dass die technische Sicherheit gewährleistet ist. Dazu sind gemäß Abschnitt 5 DVGW-Arbeitsblatt G 466-1 regelmäßige Inspektionen an den Leitungen erforderlich, die als Inspektionsmolchungen durchgeführt werden. Gegenstand der Ausschreibung in Los 2 sind die hierfür erforderlichen Reinigungsleistungen als Reinigungsmolchungen, die zum Erreichen des erforderlichen Reinigungsgrades im Inneren der Leitungen als Vorbereitung für die Inspektionsmolchungen erforderlich sind. Hierfür plant der AG die Vergabe eines Rahmenvertrages für diese Molchdienstleistungen an mehrere Auftragnehmer. Der konkrete Leistungsumfang für die Reinigungsleistungen ist in der Leistungsbeschreibung, die im Entwurfsstand mit Auftragsbekanntmachung ausgegeben wird (finale Version wird mit Aufforderung zur Angebotsabgabe versandt) beschrieben. Im Netz der ONTRAS sind ca. 4.000 km Rohrleitungen technisch molchbar. Die Abmessungen der Rohrleitungen liegen zwischen DN 300 und DN 1100.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/07/2024 End: 30/06/2026

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Der Vertrag verlängert sich automatisch um 1 Jahr - maximal sechs (6) Mal -, soweit er nicht von einem der Vertragspartner mit einer Frist von sechs (6) Monaten zum Ende des Jahres - erstmals jedoch zum 30.06.2026 - gekündigt wird. Die Maximallaufzeit des Rahmenvertrages beträgt 8 Jahre.

II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged minimum number: 2 Objective criteria for choosing the limited number of candidates :

AG wird die fristgerecht eingegangenen Teilnahmeanträge je Los mit den geforderten Nachweisen und Erläuterungen anhand der in der vorliegenden Bekanntmachung und im Bewerbungsbogen benannten Mindestkriterien formal u. inhaltlich prüfen u. bewerten. Teilnahmeanträge, die die Teilnahmebedingungen u. Mindestanforderungen nicht erfüllen,

werden aus dem weiteren Verfahren ausgeschlossen. Zur Angebotsabgabe werden alle Teilnehmer aufgefordert, die die Mindestanforderungen an die Teilnahme am weiteren Verfahren gem. dieser Bekanntmachung und dem Bewerbungsbogen erfüllen.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Vergabeunterlagen stehen unter dem Link gem. I.3) zur Verfügung:

1. Bewerbungsunterlagen (Bewerbungsbogen, Info zum Datenschutz, Formblätter),
2. Unterlagen für Angebotsphase NUR zur Info (Im Rahmen des Teilnahmewettbewerbs nicht auszufüllen!): Angebotsbedingungen, Leistungsbeschreibung (Entwurf) je Los, Zuschlagskriterien je Los und Vorlage Rückfragen.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Mit Teilnahmeantrag sind mind. alle im Bewerbungsbogen (BWB) benannten Mindestkriterien zur Teilnahme am Verfahren zu erfüllen. Der BWB ist auszufüllen und alle gem. BWB geforderten Erklärungen/Nachweise einschl. Anlagen elektronisch in Textform einzureichen. Alle Bewerbungs- und weitere Vergabeunterlagen sind unter dem in Punkt I.3) genannten Link abrufbar.

Mindestkriterien gemäß BWB:

Allgemeine formale Anforderungen - Nichterfüllung führt zum Ausschluss aus weiterem Verfahren.

1. Einhaltung Abgabefrist; Maßgebend für fristgerechten Eingang ist Zeitpunkt des Zugangs der Bewerbungsunterlagen im System des AG
2. Einreichung der Bewerbungsunterlagen mit Hilfe elektronischer Mittel gem. § 43 (1) SektVO über AI Bietercockpit (mittels hierfür vorgesehenen Bereich)
3. Unterzeichnung Bewerbungsunterlagen einschl. Angabe Unternehmen und Unterzeichnender
4. Für nicht deutsch- oder englischsprachige Nachweise ist deutsch- oder englischsprachige Übersetzung vorzulegen.

Allgemeine Anforderungen an den Bewerber - Nichterfüllung führt zum Ausschluss aus weiterem Verfahren:

1. Vorlage Handelsregistrauszug, Auszug nicht älter als 6 Monate bzw. Begründung der Nichteintragung in Handelsregister; Von ausländischen Bewerbern ist gleichwertige Bescheinigung des Herkunftslandes einzureichen.
2. Angabe zur Art der Bewerbung und bei Bewerbergemeinschaft Vorlage unterzeichnete Bewerbergemeinschaftserklärung und BWB weiterer Mitglieder der Bewerbergemeinschaft

3. Angabe zu Nachunternehmern und bei Eignungsleihe Vorlage unterzeichnete Verpflichtungserklärung und BWB betreffender Nachunternehmer
 4. Mehrfachbewerbungen ist nicht zulässig.
 5. Unterzeichnung Eigenerklärung Russlandbezug
- Abschlusserklärungen: Bestätigung per Eigenerklärung im BWB:
- a) Vorliegen aller erforderlichen Kenntnisse und technischen Fähigkeiten zur Ausführung der Reinigungs- bzw. Inspektionsmaßnahmen gem. den beiliegenden Vergabeunterlagen
 - b) Erbringung der Leistungen im Einklang mit geltenden Rechtsvorschriften, einschlägigen EN- und DIN-Normen, einschlägigen deutschen oder europaweit harmonisierten vergleichbaren technischen Regelwerken, Vorschriften und Richtlinien
 - c) Nichtvorliegen einer Insolvenz des Unternehmens, eines Insolvenzgrundes i.S. §§ 17, 19 InsO oder eines Antrags auf Eröffnung eines Insolvenzverfahrens gegen das Unternehmen über dessen Vermögen
 - d) Nichtvorliegen zwingende Ausschlussgründe gem. § 123 Abs. 1 bis 4 GWB
 - e) Nichtvorliegen fakultativer Ausschlussgründe gem. § 124 Abs. 1, Nr. 1 bis 9 GWB
 - f) Erfüllung gesetzl. Verpflichtung zur Zahlung des Mindestlohns (AEntG bzw. MiLoG)
 - g) Bewerber ist sich bewusst, dass Falschangabe i. d. R. Ausschluss aus Bewerber-/Bieterkreis zur Folge hat
 - h) Nichtvorliegen gesellschafts-/konzernrechtlicher oder personeller Verflechtung (bspw. über Geschäftsführer, Vorstands- oder Aufsichtsratsmitglieder) mit anderen Unternehmen, welche geeignet ist, im Auftragsfall beim AG die Besorgnis eines gegenwärtigen oder künftigen Interessenkonflikts auszulösen.
 - i) Unverzögliche schriftl. Info des AG bei Änderung der die Eigenerklärung betreffenden Umstände nach Einreichung Teilnahmeantrag oder nach Abgabe Angebot
 - j) Anerkennung von Deutsch als Projektsprache (Dokumenten- und Vertragssprache)
 - k) Bestätigung der Richtigkeit aller Angaben und Erklärungen im BWB

III.1.2. Economic and financial standing

Minimum level(s) of standards possibly required:

Mit Teilnahmeantrag sind mind. alle im Bewerbungsbogen (BWB) benannten Mindestkriterien zur Teilnahme am Verfahren je Los, auf das eine Bewerbung erfolgt, zu erfüllen. Der BWB ist auszufüllen und es sind alle gem. BWB und dessen Anlagen geforderten Erklärungen /Nachweise einschl. Anlagen elektronisch in Textform einzureichen. Alle Bewerbungs- u. weitere Vergabeunterlagen sind unter dem in Punkt I.3) genannten Link abrufbar.

Mindestkriterien gemäß BWB:

Nachweis der finanziellen/wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit - Nichterfüllung führt zum Ausschluss aus Verfahren:

1. Bestätigung per Eigenerklärung zur Betriebshaftpflichtversicherung; Der Bewerber bestätigt mittels Eigenerklärung im BWB, dass die nachstehenden Anforderungen an die Betriebshaftpflichtversicherung erfüllt werden und bis zum Ablauf seiner Gewährleistungsfrist gewährleistet werden: Deckungssumme in Höhe von mind. 2,5 Mio. EUR für Personenschäden je Schadensereignis; Deckungssumme in Höhe von mind. 2,5 Mio. EUR für Sach- und Vermögensschäden je Schadensereignis; 500.000 € für Bearbeitungs- und Tätigkeitsschäden je Schadenfall. Dabei beträgt Gesamtleistung für alle Versicherungsfälle eines Versicherungsjahres mind. das Doppelte dieser Deckungssummen. Ein entsprechender Versicherungsnachweis ist mit den genannten Anforderungen in der Angebotsphase, jedenfalls spätestens mit dem Erstangebot, einzureichen.
2. Vorlage der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung für die letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre; AG behält sich vor, weitere Informationen und/oder Nachweise zur Bonität /finanziellen Lage des Bewerbers anzufordern.

III.1.3. Technical and professional ability

Minimum level(s) of standards possibly required:

Mit Teilnahmeantrag sind mind. die im Bewerbungsbogen (BWB) benann. Mindestkrit. zur Teilnahme am Verfahren je Los zu erfüllen. BWB ist auszufüllen u. alle gem. BWB u. dessen Anl. geford. Erklärungen/Nachweise einschl. Anlagen elektr. in Textform einzureichen. Bewerbungs-/Vergabeunterl. im in Punkt I.3) genann. Link abrufbar.

Nichterfüll. führt zum Ausschluss:

Zert./Zulass:-Zert. müssen von EU anerkannter Prüfstelle-Notified Body-ausgestellt sein.

Akkreditierungsnr. zwingend auf Zert. ersichtlich o. EU-Konformitätsbestätigung vorliegen. Bei Nichtvorhandensein Nachw. z.Ztpkt. Abgabe Teilnahmeantrag ist Nachw. vorzulegen, dass gültiges Zert. in Entwicklung u. spätestens mit Vertragsschluss gült. Zert. vorliegt. Nachst. Mindestkrit. gelt. unabhängig davon, auf welche Lose Bewerb. erfolgt

1. Nachw. anerkannt. Qualitätsmanagementsystem (DIN EN ISO 9001) durch Vorlage gült.

Zert. eines in EU akkred. Unternehmens

2. Nachw. anerkannt. HS-Managementsystem (SCC) durch Vorlage gült. Zert. eines in EU akkred. Unternehmens

Los 1 I-Molchung: Nachst. Mindestkrit. gilt, wenn Bewerb. auf Los 1 Nichterfüll. führt zum Ausschluss: Bestät. mittels Eigenerklärung im BWB, dass alle zum Einsatz kommenden Inspektionstools ATEX-Zertifizierung/-Zulassung für Transportmedium Erdgas nach DVGW G 260 Gasfamilie 2 haben

Anfdg. an ausführendes Unternehmen-Mindestkrit. unabhängig davon, auf welche Lose Bewerb. erfolgt: Bestät. mittels Eigenerklärung im BWB, dass Anfdg. an Durchführung u. Ausw. Gem. POF umgesetzt u. eingehalten werden

Anfdg. Ausführungspersonal:

Los 1 I-Molchung. Mindestkrit., wenn Bewerbung auf Los 1 erfolgt Nichterf. führt zum Ausschluss. Bestät. mittels Eigenerklärung im BWB,

1. dass im Ausführungszeitraum mind. 2 Projektmanager/-koordinatoren vorgehalten /eingesetzt werden

2. jew. mind. 3 Jahre Berufserfahrung als Projektmanager/-koordinatoren bei Durchführung von I-Molchungen aufweisen

3. jew. mind. 3 Referenzen als Projektmanager/-koordinator in Durchführung von I-Molchungen pro Jahr in letzten 3 Jahren aufweisen

4. jew. Muttersprachler Deutsch sind o. mind. Nachweis zum Vorliegen Sprachniveau C1 Deutsch verfügen

Bestätigung mittels Eigenerklärung im BWB,

1. dass Trainingsprogramm im Unternehmen existiert u. umgesetzt wird, das ANSI/ASNT ILI-PQ entspricht

2. dass bei Ausführung vor Ort stets mind. 1 Mitarbeiter (MA) mit Level 2 u. bei Auswert. mind. 1 MA mit Level 3 gem. Anforderungen ANSI/ASNT ILI- PQ eingesetzt werden Gleichwertige, europäische Standards zulässig. Gleichwertigkeit muss nachgewiesen werden

Los 2 R-Molchung. Nachst. Mindestkrit. gelten, wenn Bewerb. auf Los 2 erfolgt. Nichterfüll. führt zum Ausschluss.

Bestät. mittels Eigenerklärung im BWB, 1, dass im Ausführungszeitraum mind. 2 Projektmanager/-koordinatoren vorgehalten bzw. eingesetzt werden

2. welche jew. mind. 3 Jahre Berufserfahrung als Projektmanager/-koordinatoren bei der Durchführung von R-Molchungen aufweisen

3. welche jew. mind. 3 Referenzen als Projektmanager/-koordinator in Durchführung von R-Molchungen pro Jahr in letzten 3 Jahren nachw. können

4. welche jew. Muttersprachler Deutsch sind o. mind. über Nachw. zum Vorliegen Sprachniveau C1 Deutsch verfügen

Bestät. mittels Eigenerklärung im BWB,

1. dass im Ausführungszeitraum mind. 2 Kolonnenführer vorgehalten/eingesetzt werden
2. jew. über erforderliche Sach-/Fachkunde zur Durchführung von R-Molchungen verfügen
3. jew. Muttersprachler Deutsch sind o. mind. über Nachweis Sprachniveau C1 Deutsch verfügen

Ref. ausführendes Unternehmen je Los-Mindestkrit:

Los 1- I-Molchung: Vorl. mind. 3 vergleichb. Referenzen pro Jahr in letzten 3 Jahren (Zeitraum zw. 01.10.2020-30.09.2023) aus Bereich Durchf. von I-Molchungen mit jew. mind. 30 km-zusammenhängende Leitungslänge-Aufaddieren unzulässig

Los 2 - R-Molchung: Vorl. mind. 3 vergleichb. Referenzen pro Jahr in letzten 3 Jahren (Zeitraum zw. 01.10.2020-30.09.2023) aus Bereich Durchf. von R-Molchungen mit jew. mind. 30 km-zusammenhängende Leitungslänge-Aufaddieren unzulässig

III.1.4. Objective rules and criteria for participation

List and brief description of rules and criteria:

Gem. § 51 (2) SektVO hat AG Entschließungsermessen dahingehend, ob er fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Unterlagen nachfordert. AG bindet sich hinsichtlich dieses Ermessens nicht vorab. Bewerber können daher nicht darauf vertrauen, dass sie Gelegenheit erhalten, Unterlagen nachzureichen. Rückfragen sind ausschließlich über Kommunikationsbereich im AI Bietercockpit an AG zu stellen. Enthalten Bekanntmachung oder Vergabeunterlagen Unklarheiten, Widersprüche oder verstoßen diese nach Auffassung des Bewerbers gegen geltendes Recht, so hat Bewerber AG unverzüglich schriftlich darauf hinzuweisen. Erfolgt dies nicht, ist Anspruch mit diesen Einwendungen präkludiert. Der AG behält sich vor, die Angebots- und Verhandlungsphase mehrstufig auszugestalten und dabei die Anzahl der Bieter stufenweise zu reduzieren. Die mögliche Vorgehensweise ist in den Vergabeunterlagen (siehe Angebotsbedingungen) beschrieben.

III.1.8. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Rechtsform Bewerber-/Bietergemeinschaften (BG): Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter. Abgabe Erklärung, dass Mitglieder der BG (ARGE) gesamtschuldnerisch haften, auch über Auflösung der ARGE hinaus. BG muss bevollmächtigten Vertreter benennen. Für Erklärung kann vorgegebenes Formblatt verwendet werden, das Bewerbungsbogen als Anhang beiliegt. Vorlage des Nachweises hat mit Abgabe der Bewerbung zu erfolgen. AG behält sich vor, ergänzende Unterlagen abzufordern, welche Zulässigkeit der Kooperation in Form einer BG (§ 1 GWB) belegen. Sollte sich im Laufe des Verfahrens eine bestehende BG in ihrer Zusammensetzung verändern oder ein Einzelbewerber das Verfahren in einer BG fortsetzen wollen, ist dies nur mit ausdrücklicher schriftlicher Einwilligung des AG zulässig. Diese wird jedenfalls nicht erteilt, wenn durch Veränderung der Wettbewerb wesentlich beeinträchtigt wird oder die Veränderung Auswirkungen auf Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit hat.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Im Auftragsfall haben die Auftragnehmer die ihnen übertragenen Leistungen in ihren Unternehmen bzw. gem. den Angaben im Teilnahmeantrag oder im Angebot zu erbringen. Nur mit vorheriger schriftlicher Zustimmung des Auftraggebers ist eine weitere, im Teilnahmeantrag oder im Angebot nicht angekündigte Unterbeauftragung zulässig.

III.2.3.

Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated procedure with prior call for competition

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 23/10/2023 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

1. Mitglieder von Bewerbergemeinschaften haben grundsätzlich alle Erklärungen/Nachweise für jedes Mitglied gem. Angaben im Bewerbungsbogen (einschl. Anlagen) abzugeben.
2. Kopien von Nachweisen werden anerkannt, sofern sie keinen Anlass zu Zweifeln an Übereinstimmung mit dem Original geben.
3. Für Ausarbeitung Bewerbungs-/Angebotsunterlagen werden Bewerbern/Bietern keine Kosten erstattet.
4. Nachunternehmer, deren Eignung im Vergabeverfahren geliehen werden, sind zu benennen. Diese haben Erklärungen und Nachweise gem. Angaben im Bewerbungsbogen abzugeben.
5. AG behält sich vor, Auftrag auf Grundlage Erstangebote zu vergeben.
6. Alle Bewerbungsunterlagen u. weitere Vergabeunterlagen werden im Teilnahmewettbewerb (TNW) zur Verfügung gestellt. Angebotsbedingungen (einschl. Anlagen) dienen der Info. Mit Angebotsaufforderung werden alle endgültigen Unterlagen zu Angebotsbedingungen u. Vertrag (jeweils einschl. Anlagen) allen im TNW qualifizierten Bewerbern als verbindliche Unterlagen zur Verfügung gestellt. AG behält sich Ändern dieser Unterlagen ausdrücklich vor.
7. Weitere Infos zum Verfahren, z. B. Rückfragenkatalog können unter Link gem. I.3.) abgerufen werden. Erfolgt keine freiwillige Registrierung, werden Interessierte nicht automatisch über Infos im Verfahren in Kenntnis gesetzt. Daher ist zu beachten, dass diese

sich regelmäßig über den benannten Link eigenständig informieren. Eine freiwillige Registrierung ist möglich u. wird dringend empfohlen. Rückfragen sind ausschließl. über Kommunikationsbereich im AI Bietercockpits (siehe Link Pkt. I.3) zu stellen, werden vom AG beantwortet, anonymisiert u. allen Interessierten per Rückfragenkatalog auf Link zur Verfügung gestellt. Für Rückfragen kann die Anlage A3 zu den Angebotsbedingungen als Vorlage genutzt werden.

8. AG weist darauf hin, dass Auskünfte zum Vergabeverfahren durch Bewerber/Bieter bis spätestens

7 Kalendertage (KT) vor Abgabefrist einzureichen sind. Rechtzeitig gestellte Anfragen werden i. d. R.

bis spätestens 6 KT vor Ende Abgabefrist Teilnahmeanträge/Angebote beantwortet. Für Beantwortu.

gestellter Fragen werden unter Link gem. Pkt. I.3) (AI Bietercockpit) Infos zu Änderu./Ergänzu. der Ausschreibungsunterlagen eingestellt. Diese Infos u. deren Anlagen werden Bestandteil der

Ausschreibungsunterlagen. Bewerber-/Bieterinfos u. deren Anlagen sind bei Ausarbeitu.

Teilnahmeantrag/Angebot in gleicher Weise wie Ausschreibungsunterlagen zu berücksichtigen. Bei Abweichu. zw. ursprünglichen Ausschreibungsunterlagen u. Antworten aus Bewerber-/Bieterinfos gelten Antworten Bewerber-/Bieterinfos. Bewerber/Bieter sind verpflichtet, Link gem. Pkt. I.3) (AI Bietercockpit) regelmäßig jedenfalls aber letztmalig nicht früher als 3 Tage vor Ablauf der Abgabefrist hinsichtlich Bewerber-/Bieterinfos einzusehen (Holpflicht).

9. Bei den in Vergabeunterlagen verwendeten personenbezogenen Bezeichnungen gilt gewählte Form für alle Geschlechter.

10. Etwaige Verfahrensrügen sind eindeutig als solche zu kennzeichnen. Auf die weiteren Rügepflichten nach § 160 Abs. 3 GWB wird ausdrücklich unter Punkt VI.4.3) dieser Bekanntmachung hingewiesen.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Postal address: PF 10 13 64

Town: Leipzig

Postal code: 04013

Country: Germany

E-mail: wiltrud.kadenbach@lds.sachsen.de

Internet address: https://www.lds.sachsen.de/index.asp?ID=4421&art_param=363

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Der Auftraggeber weist darauf hin, dass ein Nachprüfungsantrag nach § 160 Abs. 3 GWB unzulässig ist, soweit:

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt;

2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden;

3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden;
4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Postal address: PF 10 13 64

Town: Leipzig

Postal code: 04013

Country: Germany

E-mail: wiltrud.kadenbach@lds.sachsen.de

Internet address: https://www.lds.sachsen.de/index.asp?ID=4421&art_param=363

VI.5. Date of dispatch of this notice

21/09/2023